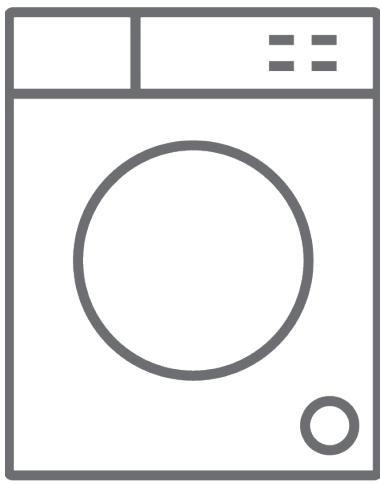




SRP Mašina za veš / Korisnički priručnik



WM1080-T14D

Zahvaljujemo vam što ste izabrali ovaj proizvod.

Ovaj Korisnički priručnik sadrži veoma važne informacije i uputstva koji se tiču korišćenja i održavanja vašeg uređaja.

Odvojite vreme da pročitate ovaj Korisnički priručnik pre korišćenja uređaja i čuvajte ga za buduću upotrebu.

Ikonica	Vrsta	Značenje
	UPOZORENJE	Rizik od opasne povrede ili smrti
	RIZIK OD STRUJNOG UDARA	Rizik od opasnog napona
	POŽAR	Upozorenje; Rizik od požara / zapaljivi materijali
	OPREZ:	Rizik od povreda ili oštećenja imovine
	VAŽNO / NAPOMENA	Pravilno korišćenje sistema

SADRŽAJ

1.BEZBEDNOSNA UPUTSTVA.....	.1
1.1 Opšta bezbednosna upozorenja.....	2
1.2 Tokom upotrebe	6
1.3 Pakovanje i životna sredina.....	7
1.4 Informacije o uštedi	7
2.TEHNICKE SPECIFIKACIJE9
2.1 Opšti izgled.....	9
2.2 Tehničke specifikacije	9
3.POSTAVLJANJE10
3.1 Uklonite transportne blokade.....	10
3.2 Podešavanje postolja / Podešavanje podesivih kočnica	10
3.3 Priključivanje na električnu mrežu	11
3.4 Povezivanje creva za dovod vode	11
3.5 Priključivanje na odvod vode	12
4.PREGLED KONTROLNE TABLE.....	.12
4.1 Dozirna posuda	13
4.2 Odeljci	13
4.3 Dugme za izbor programa	14
4.4 Elektronski displej.....	14
5.KORIŠĆENJE MAŠINE ZA PRANJE VEŠA14
5.1 Priprema vašeg veša.....	14
5.2 Stavljanje veša u mašinu.....	15
5.3 Dodavanje deterdženta u mašinu.....	15
5.4 Rukovanje mašinom	16
5.5 Izbor programa	16
5.6 Sistem detekcije napunjenoosti do pola	16
5.7 Zaštita za decu	17
5.8 Otkazivanje programa	17
5.9 Kraj programa.....	17
6.TABELA PROGRAMA.....	.19
6.1 Važne informacije	22
7.ČIŠĆENJE I ODRŽAVANJE23
7.1 Upozorenje	23
7.2 Filteri za dovod vode	23
7.3 Filter pumpe.....	24
7.4 Dozirna posuda	24
8.Kućište / Bubanj25
9.REŠAVANJE PROBLEMA.....	.26
10.AUTOMATSKA UPOZORENJA O GREŠCI I ŠTA PREDUZETI27

1. BEZBEDNOSNA UPUTSTVA

Radni napon / frekvencija:	(220-240) V~/50Hz
Ukupna struja (A)	10
Pritisak vode (mpa)	Maksimalni 1 mpa / minimalni 0. 1 mpa
Ukupna snaga (W)	2200
Maksimalan kapacitet pranja (suv veš) (kg)	8

- Nemojte postavljati vašu mašinu na tepih ili takve osnove koje bi sprečile ventilaciju u bazi maštine.
- Ovaj aparat nije namenjen za upotrebu od strane lica sa smanjenim fizičkim, čulnim ili mentalnim sposobnostima ili nedostatkom iskustva i znanja osim ako nije pod nadzorom ili je naučen da rukuje aparatom od strane lica koje je odgovorno za njegovu/njenu sigurnost.
- Decu mlađu od 3 godine treba čuvati dalje od uređaja osim ako nisu pod stalnim nadzorom.
- Pozovite najbliži ovlašćeni servis radi zamene ako je kabl za napajanje neispravan.
- Koristite isključivo novo crevo za dovod vode koje se isporučuje sa vašom mašinom dok povezujete dovod vode. Nikada nemojte da koristite stara, korišćena ili oštećena creva za dovod vode.
- Deca se ne smeju igrati sa uređajem. Deca ne smeju čistiti ili održavati uređaj bez nadzora.

 **NAPOMENA:** Za mekanu kopiju ovog Korisničkog priručnika, molimo kontaktirajte sledeću adresu: "washingmachine@standardtest.info". U vašem e-mailu, molimo navedite naziv modela i serijski broj (20 cifara) koje možete naći na vratima uređaja.

Pažljivo pročitajte Korisnički priručnik

**Vaša mašina je samo za kućnu upotrebu.
Komercijalna upotreba će izazvati
otkazivanje garancije.**



Priručnik je pripremljen za više od jednog modela i zato vaš uređaj možda neće imati neke karakteristike koje su opisane u njemu. Iz tih razloga, važno je da obratite pažnju na sve prikaze dok čitate priručnik o upotrebi.

1.1 Opšta bezbednosna upozorenja

- Za idealan rad maštine za veš potrebna je temperatura okruženja od 15-25 °C.
- U oblastima gde je temperatura ispod 0 °C, elektronska kartica možda neće bezbedno raditi.
- Molimo uverite se da u vešu stavljenom u vašu mašinu nema stranih objekata kao čavli, igle, upaljači i kovanice.
- **Preporučeno je da za vaše prvo pranje izaberete Program za pamuk na 90° bez veša i pola punjenja codeljka II dozirne posude odgovarajućim deterdžentom.**
- Može se nataložiti ostatak deterdženta i omekšivača izloženih duže vremena na vazduhu. Stavljajte omekšivač ili deterdžent u dozirnu

posudu samo na početku svakog pranja.

- Isključite vašu veš mašinu iz struje i zatvorite dovod vode ako ne koristite veš mašinu duže vremena. Takođe preporučujemo da ostavite vrata otvorena da biste sprečili stvaranje vlage unutar Veš maštine.
- U vašoj mašini za pranje veša može ostati malakoličina vode kao rezultat provere kvaliteta tokom proizvodnje. Ovo neće uticati rad vaše maštine za pranje veša.
- Pakovanje maštine može biti opasno po decu. Ne dozvoljavajte deci da se igraju sa pakovanjem ili malim delovima iz maštine za pranje veša.
- Držite ambalažne materijale na mestu gde deca ne mogu da dođu ili ih prikladno odložite.
- Program pretpranja koristite samo za veoma prljav veš.

 Nikada ne otvarajte dozirnu posudu dok mašina radi.

- U slučaju kvara, isključite mašinu iz struje i zatvorite dovod vode. Ne pokušavajte sami da nešto popravljate. Uvek kontaktirajte ovlašćenog servisera.
- Nemojte prekoračiti maksimalno punjenje za program pranja koji ste izabrali.

 Nemojte nikada otvarati vrata na silu dok mašina za pranje veša radi.

- Pranje veša koji sadrži brašno može oštetiti vašu mašinu.
- Molimo vas pratite uputstva proizvođača u odnosu na upotrebu regeneratora tkanine ili bilo kakvih sličnih proizvoda koje planirate da koristite u vašoj

mašini za pranje veša.

- Uverite se da se vrata vaše mašine za pranje veša mogu slobodno potpuno otvoriti.

Instalirajte vašu mašinu na mestu koje može biti potpuno provetreno i poželjno je da ima stalnu cirkulaciju vazduha.

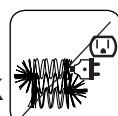
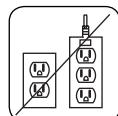
⚠️ Pročitajte ova upozorenja. Pratite savet dat za vašu i zaštitu drugih od rizika i fatalnih povreda.

RIZIK OD OPEKOTINA

⚠️ Ne dodirujte odvodno crevo ili bilo koju ispražnjenu vodu dok vaša mašina za pranje veša radi. Visoka temperatura uključuje mogući rizik od opekotina.

⚠️⚡ RIZIK OD SMRTI OD ELEKTRIČNE STRUJE

- Ne uključujte vašu mašinu za pranje veša u struju preko produžnog kabla.
- Nemojte stavljati oštećeni utikač u utičnicu.
- Nikada nemojte vaditi utikač iz utičnice povlačenjem kabla. Uvek držite utikač.
- Nikada ne dodirujte napojni kabl/utičnicu vlažnim rukama jer to može da izazove kratak spoj ili strujni udar.
- Ne dodirujte vašu mašinu za pranje veša ako su vam ruke ili topala vlažni.
- Oštećeni strujni kabl / utikač može da izazove požar ili da izazove strujni udar. Kada se ošteti, mora da se zameni, a to treba da obavlja isključivo ovlašćeno osoblje.



Rizik od poplave

- Proveritu brzinu proticaja vode pre stavljanja odvodnog creva u slivnik.
- Preduzmite neophodne mere za zštitu creva od proklizavanja.
- Proticaj vode može pomeriti crevo ako nije propisno obezbeđeno. Uverite se da čep u vašem slivniku ne blokira otvor čepa.

Opasnost od požara

- Nemojte držati zapaljive tečnosti blizu vaše mašine.
- Sumporni sadržaj sredstava za otklanajnje boje mogu izazvati koroziju. Nikada nemojte da koristite sredstva koja otklanjaju boju u vašoj mašini.
- Nemojte nikada koristiti proizvode koji sadrže razređivače u vašoj mašini.
- Molimo uverite se da u vešu stavljenom u vašu mašinu nema stranih objekata kao čavli, igle, upaljači i kovanice.

Rizik od požara i eksplozije

Rizik od padanja i povređivanja

- Nemojte da se penjete na mašinu za pranje veša.
- Uverite se da creva i kablovi ne izazivaju opasnost od zapletanja.
- Nemojte da postavljate mašinu naopačke ili na stranu.
- Nemojte podizati vašu mašinu za pranje veša korišćenjem vrata ili dozirne posude.



⚠ Mašinu moraju nositi najmanje 2 osobe.

⚠ Bezbednost dece

- Ne puštajte decu blizu mašine bez nadzora. Deca mogu da se zaključaju u mašinu što može dovesti do rizika od smrti.
- Nemojte da dopuštate deci da dodiruju staklo tokom korišćenja mašine. Površina postaje izuzetno vruća i može dovesti do oštećenja kože.
- Držite materijal pakovanja izvan domašaja dece.
- Trovanje i iritacija mogu da se javi ako se deterdžent i materijali za čišćenje konzumiraju ili dođu u dodir sa kožom ili očima. Držite materijale za čišćenje van domašaja dece.



1.2 Tokom upotrebe

- Držite kućne ljubimce dalje od mašine
- Proverite pakovanje mašine pre instaliranja i spoljnju površinu mašine nakon uklanjanja pakovanja. Nemojte uštati mašinu u rad ako izgleda oštećeno ili ako je materijal za pakovanje otvoren.
- Nek mašinu instalira isključivo ovlašćeni serviser. Instalacija od bilo koga drugog osim ovlašćenog servisera može izazvati poništenje vaše garancije.
- Ovaj uređaj mogu koristiti deca starija od 8 godina i osobe sa smanjenim fizičkim, čulnim ili mentalnim sposobnostima ili one kojima nedostaju iskustvo i znanje, ako su pod nadzorom ili su dobili uputstva u vezi sa bezbednom upotrebotom uređaja i razumeju uključene opasnosti. Deca se

ne smeju igrati sa uređajem. Deca ne smeju čistiti ili održavati uređaj bez nadzora.

- Koristite mašinu samo za veš koji je proizvođač označio kao pogodan za pranje:
- **Pre rukovanja mašinom za pranje uklonite 4 transportne blokade i gumene razmaknice sa zadnje strane maštine. Ako blokade nisu uklonjene mogu izazvati teške vibracije, buku i kvar maštine u kom slučaju ne važi garancija.**
- Vaša garancija ne pokriva štetu izazvanu spoljnim faktorima kao požar, poplava i drugi izvori oštećenja.
- Nemojte da bacate ovaj korisnički priručnik, čuvajte ga za kasniju upotrebu i predavanje narednom vlasniku.

NAPOMENA: Specifikacije maštine mogu da zavise od kupljenog proizvoda.

1.3 Pakovanje i životna sredina

Odlaganje materijala pakovanja

Pakovanje štiti mašinu od oštećenja koja mogu nastati tokom transporta. Materijali pakovanja su povoljni za životnu sredinu jer su reciklirajući. Upotreba recikliranim materijala smanjuje potrošnju sirovih materijala i smanjuje stvaranje otpada.

1.4 Informacije o uštedi

Slede važne informacije kako biste postigli bolju efikasnost sa vašom mašinom:

- Nemojte prekoračiti maksimalno punjenje za program pranja koji ste izabrali. Ovo će omogućiti

- vašoj mašini da radi u režimu uštede energije.
- Nemojte koristiti pretporanje za blago prljavi veš. Ovo će vam pomoći da uštedite struju i potrošnju vode.

EC Deklaracija o usaglašenosti

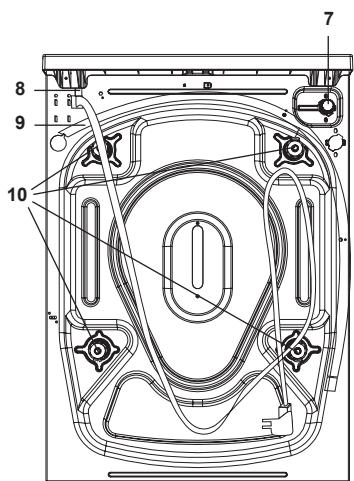
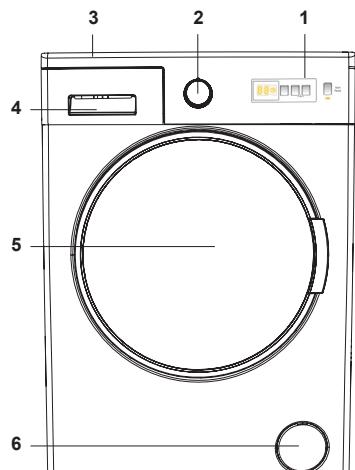
Izjavljujemo da naši proizvodi zadovoljavaju primenljive evropske direktive, odluke i propise, kao i zahteve navedene u spomenutim standardima.

Odlaganje stare mašine



Ovaj simbol na proizvodu ili njegovom pakovanju označava da se proizvod ne može tretirati kao komunalni otpad. Umesto toga, treba ga predati odgovarajućem mestu za prikupljanje otpada radi recikliranja električne i elektronske opreme. Kada ispravno odlažete proizvod, pomažete sprečavanju potencijalnih negativnih posledica po životnu sredinu i zdravlje ljudi, što bi inače bilo prouzrokovano nepravilnim odlaganjem ovog proizvoda. Za detaljnije informacije o recikliranju ovog proizvoda, kontaktirajte lokalnu kancelariju, službu za odlaganje komunalnog otpada ili prodavnicu u kojoj je proizvod kupljen.

2. TEHNIČKE SPECIFIKACIJE



2.1 Opšti izgled

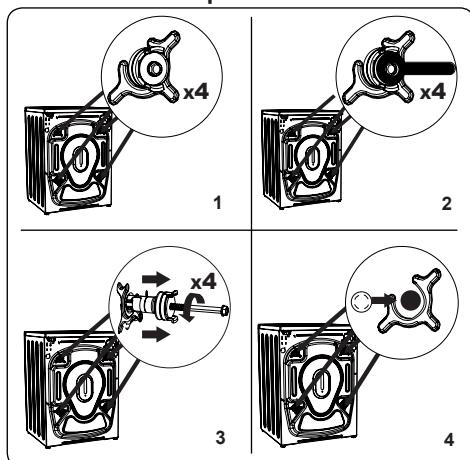
1. Elektronski displej
2. Dugme za izbor programa
3. Gornja ploča
4. Dozirna posuda
5. Bubanj
6. Poklopac filtera pumpe
7. Ventil dovoda vode
8. Strujni kabl
9. Crevo za izbacivanje vode
10. Transportne blokade

2.2 Tehničke specifikacije

Radni napon / frekvencija (V/Hz)	(220-240) V~/50Hz
Ukupna struja (A)	10
Pritisak vode (mpa)	Maksimalni: 1 Mpa Minimalni: 0.1 Mpa
Ukupna snaga (W)	2200
Maksimalni kapacitet suvog veša (kg)	8
Brzina obrtaja centrifuge (obr / min)	1000
Broj programa	15
Dimenzije (mm)	
Visina	845
Širina	597
Dubina	557

3. POSTAVLJANJE

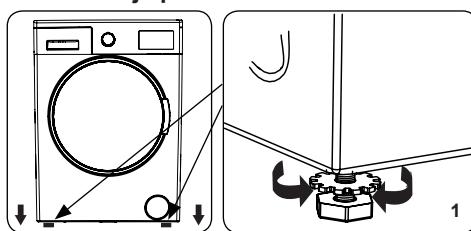
3.1 Uklonite transportne blokade



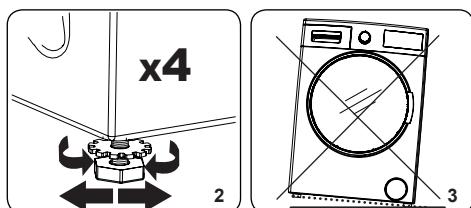
1. Pre rukovanja mašinom za pranje uklonite 4 transportne blokade i gumene razmakinice sa zadnje strane maštine. Ako blokade nisu uklonjene mogu izazvati teške vibracije, buku i kvar maštine u kom slučaju ne važi garancija.
2. Odstegnite transportne blokade njihovim okretanjem u smeru suprotno od kazaljke na satu odgovarajućim ključem.
3. Uklonite transportne blokade povlačenjem pravo.
4. Pričvrstite plastične poklopce iz torbe za pribor u praznine koje su ostale nakon uklanjanja transportnih blokada. Čuvajte transportne blokade za buduću upotrebu.

NAPOMENA: Uklonite transportne blokade pre prve upotrebe maštine. Greške koje se pojavljuju zbog korišćenja maštine sa pricvršćenim transportnim blokadama ne spadaju pod garanciju.

3.2 Podešavanje postolja / Podešavanje podesivih kočnica

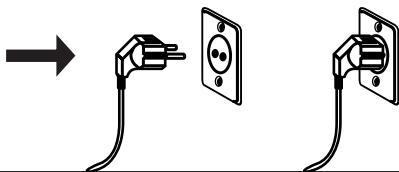


1. Ne instalirajte mašinu na površinu (kao tepih) koja može sprečiti ventilaciju osnove.
 - Da biste obezbedili tih rad vaše maštine i bez vibracija instalirajte je na čvrstu površinu.
 - Možete podesiti nivo maštine korišćenjem podesivog postolja.
 - Odstegnite plastične navrtnje za zaključavanje.



2. Za podizanje visine maštine, okrenite postolje u smeru kazaljke na satu. Za smanjenje visine maštine, okrenite postolje u smeru suprotnom od kazaljke na satu.
 - Kada je postavljen nivo maštine, pritegnite navrtnje za zaključavanje njihovim okretanjem u smeru kazaljke na satu.
 - Nikada ne stavljajte kartonske, drvene ili druge slične materijale ispod maštine za njeno nивоiranje.
 - Kada čistite pod na koji je mašina postavljena, vodite računa da ne pomerite nivo maštine.

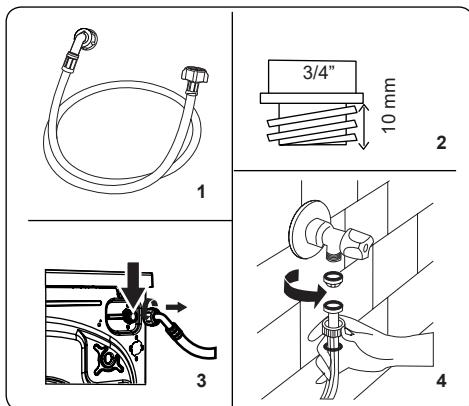
3.3 Priklučivanje na električnu mrežu



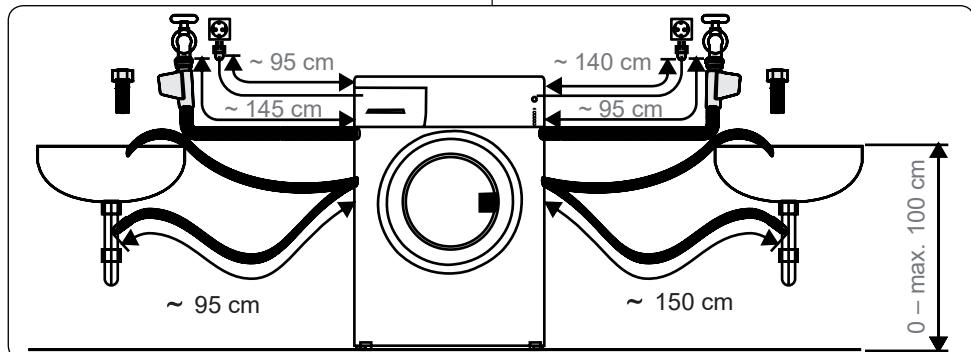
- Vaša mašina za pranje veša zahteva strujno napajanje od 220-240V, 50 .
- Električni kabl maštine je opremljen posebnim uzemljenim utikačem. Ovaj utikač treba uvek da bude uključen u utičnicu sa uzemljenjem od 10 amp.
- Ako nemate odgovarajuću utičnicu i osigurač koji odgovara ovome, osigurajte se da to obvi kvalifikovani električar.
- Ne preuzimamo odgovornost za štetu nastalu zbog upotrebe opreme bez uzemljenja.

NAPOMENA: Rukovanje mašinom pod niskim naponom će izazvati smanjeni radni vek maštine i njene performanse će biti ograničene.

3.4 Povezivanje creva za dovod vode



1. Vaša mašina može imati ili jedinični priključak za dovod vode (hladne) ili dvostruki priključak za dovod vode (vruće i hladne) zavisno od specifikacija maštine. Crevo sa belim poklopcom treba priključiti na dovod za hladnu vodu a crevo sa crvenim poklopcom na dovod za toplu vodu (ako je primenjiv).
2. Za sprečavanje curenja vode na spojevima, snabdevena su 1 ili 2 navrtnja (zavisno od specifikacija maštine) u pakovanju za crevo. Pričvrstite ove navrtnje na kraj(eve) creva za dovod vode koje je priključeno na dovod za vodu.
3. Priklučite nova creva za dovod vode na slavinu sa navojem od $\frac{3}{4}$ ".
4. Priklučite kraj creva za dovod vode sa belim poklopcom na beli ventil dovoda vode na zadnjoj strani maštine i kraj creva sa crvenim poklopcom na crveni ventil dovoda vode (ako je primenjiv).
5. Ručno pritegnite priključke. Ako imate

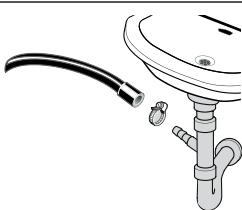


bilo kakve sumnje, konsultujte se sa kvalifikovanim vodoinstalaterom.

- Protok vode pod pritiskom od 0. 1-1 Mpa će omogućiti efikasniji rad mašine (pritisak od 0. 1 Mpa znači da će više od 8 litara vode proteći kroz potpuno otvorenu slavinu tokom jednog minuta).
- 3. Čim napravite sve priključke, pažljivo otvorite dovod za vodu i proverite dali negde curi.
- 4. Osigurajte se da nova creva za dovod vode nisu zaglavljena, pogнутa upletena, presavijena ili zgnjećena.
- Ako mašina ima priključak za dovod vruće vode, temperatura dovoda za toplu vodu ne treba da bude viša od 70°C.

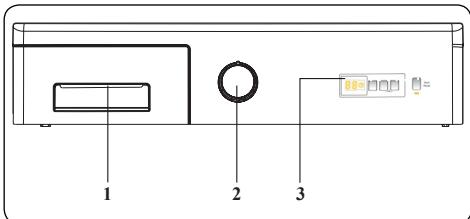
NAPOMENA: Vaša mašina za pranje veša mora da bude priključena na dovod za vodu samo sa novim crevom koje ste dobili uz mašinu. Stara creva ne smeju ponovo da se koriste.

3.5 Priključivanje na odvod vode



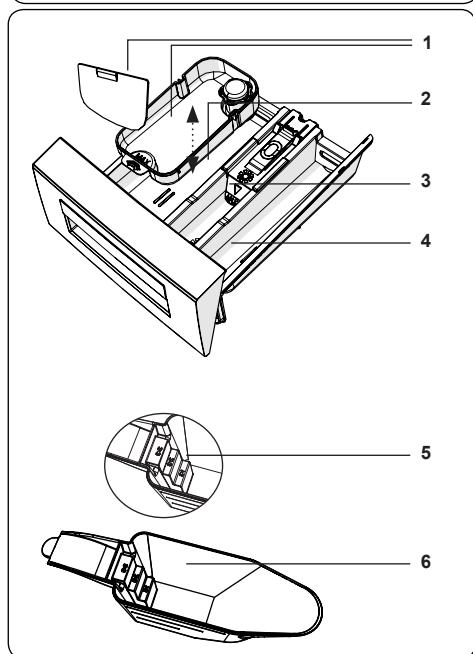
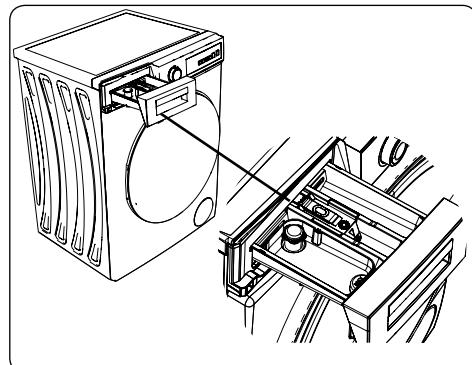
- Priključite crevo za odvod vode na statičnu slavinu ili na izlazno koleno kućnog sливника, korišćenjem dodatne opreme.
- Nikada ne pokušavajte da produžite crevo za odvod vode.
- Ne stavljajte crevo za odvod vode iz vaše mašine u kontejner, kantu ili kadu.
- Uverite se da crevo za odvod vode nije savijeno, izvijeno, zgnjećeno ili prošireno.
- Crevo za odvod vode mora da bude instalirano na maksimalnoj visini od 100 cm od poda.

4. PREGLED KONTROLNE TABLE



1. Dozirna posuda
2. Dugme za izbor programa
3. Elektronski displej

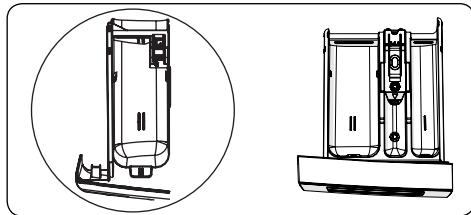
4.1 Dozirna posuda



1. Prilozi za tečni deterdžent
 2. Odeljak za deterdžent za glavno pranje
 3. Odeljak za omešivač
 4. Odeljak za deterdžent za pretpranje
 5. Nivoi za deterdžent u prašku
 6. Kašika za deterdžent u prašku (*)
- (*) Specifikacije mašine mogu da zavise od kupljenog proizvoda.

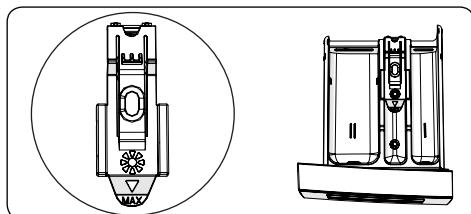
4.2 Odeljci

Odeljak za deterdžent za glavno pranje:



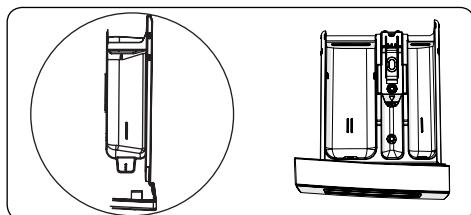
Ovaj odeljak je za tečni ili praškasti deterdžent ili odstranjivač kamenca. Ploča za nivo tečnog deterdženta je snabdevena unutar vaše mašine (*).

Odeljak za regenerator tkanine, štirak, deterdžent:



Ovaj odeljak je za omešivače, regeneratore ili štirake. Pratite uputstva na pakovanju. Ako omešivači ostavljaju ostatke posle upotrebe, probajte da ih razblažite ili da koristite tečni omešivač.

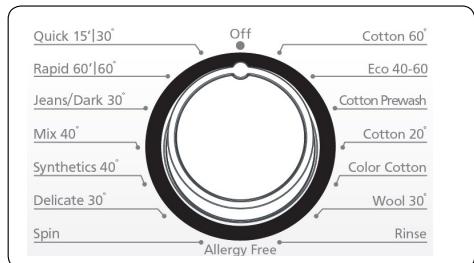
Odeljak za deterdžent za pretpranje:



Ovaj odeljak treba koristiti samo kada je odabранo pretpranje. Preporučujemo korišćenje pretpranja samo za mnogo prijav veš.

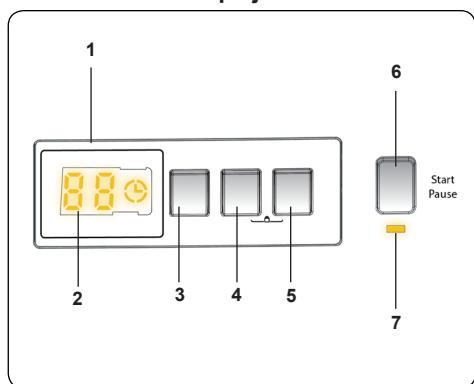
(*) Specifikacije mašine mogu da zavise od kupljenog proizvoda.

4.3 Dugme za izbor programa



- Za izbor željenog programa, krenite dugme za izbor programa u smeru kazaljke na satu ili suprotnom smeru kazaljke na satu dok se oznaka na dugmetu ne poklopi sa izabranim programom.
- Vodite računa da dugme za izbor programa bude tačno na programu koji želite.

4.4 Elektronski displej



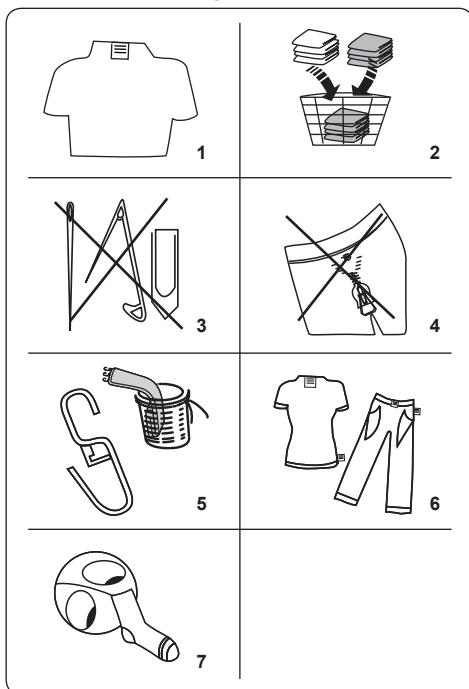
- Elektronski displej
- Digitalni displej
- Dugme za podešavanje temperature vode
- Dugme za podešavanje broja obrtaja
- Dodata funkcija odloženog uključivanja
- Dugme za uključivanje/pauziranje
- Lampica dugmeta za uključivanje/pauziranje

Ploča displeja prikazuje tajmer odlaganja pranja (ako je podešen), izbor temperature, brzinu centrifuge . Na ploči displeja se prikazuje „--“ kada je izabrani program završen. Ploča ekrena takođe prikazuje ako

se javi kvar na vašoj mašini.

5. KORIŠĆENJE MAŠINE ZA PRANJE VEŠA

5.1 Priprema vašeg veša



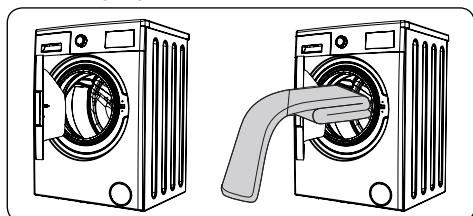
- Pratite uputstva data na oznakama za održavanje odeće.
- Odvojte vaš veš u skladu sa vrstom (pamuk, sintetika, osjetljiv, vuna, itd), temperaturom pranja (hladno, 30°, 40°, 60°, 90°) i stepen prljavosti (blago prijava, prijava, mnogo prijava).
- Nemojte nikada prati obojeni veš zajedno sa belim.
- Tamne tkanine mogu da sadrže višak boje i treba da ih perete nekoliko puta odvojeno.
- Proverite da nema metalnih delova na vešu ili u džepovima; ako ih ima, izvadite ih.

OPREZ: Garancija ne pokriva kvarove nastale zbog stranih predmeta koji dospeju u mašinu.

- Zatvorite rajsferšluse i pričvrstite bilo kakve kuke i petlje.
- Uklonite sve metalne ili plastične kuke sa zavesa ili ih stavite u mrežicu ili vrećicu za pranje.
- Izvrnite odeću kao što su pantalone, pletene stvari, majice i trenerke.
- Čarape, maramice i sličan sitan veš perite u mrežici za pranje.

Može se izbeljivati	Ne izbeljujte	Normalno pranje
Maksimalna temperatura peglanja 150 °C	Maksimalna temperatura peglanja 200 °C	Ne trijajte!
Može biti hemijski čišćeno	Bez hemijskog čišćenja	Ravno sušenje
Sušenje kapljanjem	Suši se na žici za veš	Ne sušite izvrtaњem
Dozvoljeno je hemijsko čišćenje u gasnom ulju, čistom alkoholu i R113	Perhloroetilen R11, R13, Petrolej	Perhloroetilen R11, R113, gasno ulje

5.2 Stavljanje veša u mašinu



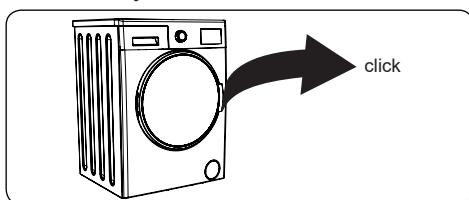
- Otvorite vrata mašine.
- Ravnomerno rasporedite vaš veš u mašini.

NAPOMENA: Vodite

računa da ne prekoračite maksimalno punjenje bubnja jer će to dati slabe rezultate pranja i izazvati gužvanje. Pogledajte tabele programa pranja za informaciju o kapacitetima punjenja. Sledеća tabela prikazuje približne težine tipičnih komada veša:

TIP VEŠA	TEŽINA (g)
Peškir	200
Platno	500
Bade-mantil	1200
Jorganski prekrivač	700
Jastučnica	200
Donji veš	100
Stolnjak	250

- Stavite svaki komad veša zasebno.
- Proverite da nijedan komad veša nije zaglavljen između gume i vrata.
- Nežno gurnite vrata dok ne škjocnu za zatvaranje.



- Uverite se da su vrata potpuno zatvorena, u suprotnom program se neće pokrenuti.

5.3 Dodavanje deterdženta u mašinu

Količina deterdženta koju sipate u mašinu će zavisiti od sledećih kriterijuma:

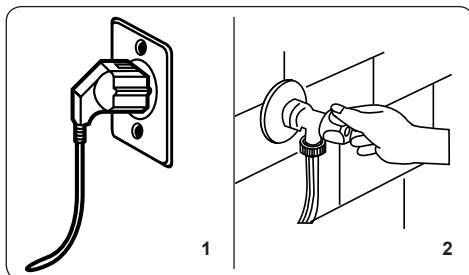
- Ako je vaš veš samo blago prljav, ne koristite prepranje. Stavite malu količinu deterdženta (specifikovano od proizvođača) u odeljak II dozirne posude.
- Ako je vaš veš previše prljav, izaberite program prepranja i stavite $\frac{1}{4}$ deterdženta koji koristite u odeljak I dozirne posude i ostatak u odeljak II.
- Koristite deterdžente proizvedene za automatske mašine za pranje veša. Pratite uputstva proizvođača o količini

deterdženta koju treba da koristite.

- U oblastima gde je tvrda voda, treba staviti više deterdženta.
- Potrebn količina deterdženta će se povećati ako je u mašinu stavljeni više veša.
- Stavite omešivač u središnji odeljak dozirne posude. Nemojte da sipate preko nivoa obeleženog sa „MAX“.
- Gosti omešivači mogu izazvati zapušenje dozirne posude i treba ih razblažiti.
- Ako je moguće koristite tečne deterdžente za sve programe bez pretpranja. Da biste ovo uradili, skliznjite ploču za nivo tečnog deterdženta (*) u vodilju u odeljak II dozirne posude. Koristite crtice u ploči kao vodilju za punjenje dozirne posude do potrebnog nivoa.

(*) Specifikacije mašine mogu da zavise od kupljenog proizvoda.

5.4 Rukovanje mašinom



1. Uključite mašinu u struju.
2. Otvorite dovod za vodu.
 - Otvorite vrata mašine.
 - Ravnomerno rasporedite vaš veš u mašini.
 - Nežno gurnite vrata dok ne škjocnu za zatvaranje.

5.5 Izbor programa

Koritite tabele programa za izbor najadekvatnijeg programa za vaš veš.

5.6 Sistem detekcije napunjenošti do pola

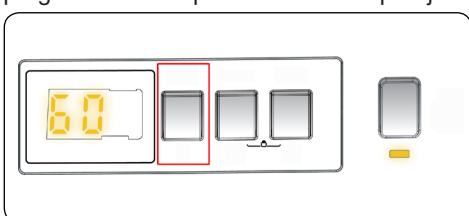
Mašina poseduje funkcije sistema detekcije napunjenošti do pola.

Ako stavite manje od pola maksimalnog punjenja veša u vašu mašinu ista će automatski podešiti funkciju napunjenošti do pola, bez obzira na program koji ste izabrali. Ovo znači da će izabrani program oduzeti manje vremena za završetak i manje vode i energije.

5.7 Dodatne funkcije

1. Izbor temperature

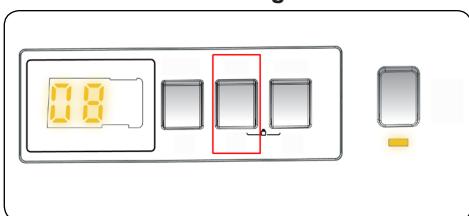
Koristite dugme za podešavanje temperature vode za menjanje automatski programirane temperatura vode za pranje.



Kada izaberete program maksimalna temperatura za taj program je automatski izabrana. Za podešavanje temperature, pritisnite dugme za podešavanje temperature vode dok se željena temperatura ne prikaže na digitalnom displeju.

Temperaturu vode za pranje možete postepeno da smanjujete između maksimalne temperature i hladnog pranja (- C) pritiskom na dugme za podešavanje temperature.

2. Izbor brzine centrifuge



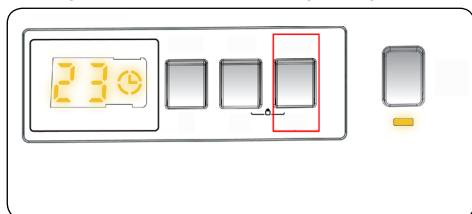
Kada izaberete program maksimalna brzina centrifuge je automatski izabrana.

Za podešavanje brzine centrifuge između maksimalne brzine centrifuge i otkazivanja opcije centrifuge (- -), pritisnite dugme za brzinu centrifuge dok se ne prikaže željena brzina.

Ako ste preskočili brzinu centrifuge koju

želite da podesite, nastavite da pritiskate dugme za podešavanje brzine centrifuge dok se željena brzina ponovo ne prikaže.

3. Tajmer s odloženim uključenjem



Možete koristiti pomoćnu funkciju za odlaganje vremena početka ciklusa pranja za 1 do

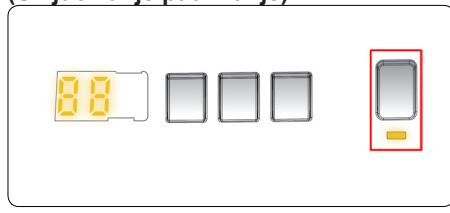
23 časova.

Da biste koristili funkciju odlaganja:

- Pritisnite jednom taster za odlaganje.
- Prikazaće se „01“. Na elektronskom displeju će sijati \odot .
- Pritisnite taster za odlaganje dok ne dostignete vreme posle kojeg želite da vaša mašina počne proces pranja.
- Ako ste preskočili vreme odlaganja koje želite da podesite, možete nastaviti sa pritiskanjem tastera za odlaganje dok ne dođete ponovo do tog vremena.
- Za korišćenje funkcije odlaganja vremena, treba da pritisnete dugme za uključivanje/pauziranje da biste pokrenuli mašinu.
- Ako želite da otkažete odlaganje:
 - Ako ste pritisnuli taster za Uključivanje/Pauziranje za pokretanje mašine, treba samo da pritisnete jednom taster za odlaganje. \odot će se ugasiti na elektronskom displeju.
 - Ako niste pritisnuli taster za Uključivanje/Pauziranje, pritisnite uzastopno taster za odlaganje dok se \odot ne isključi sa elektronskog displeja. \odot će se ugasiti na elektronskom displeju.

NAPOMENA: U slučaju da želite da izaberete pomoćnu funkciju, ako LED svetlo pomoćne funkcije nije upaljeno, to znači da se ova odlika ne koristi u programu pranja koji ste izabrali.

dugme „Start/Pause“ (Uključivanje/pauziranje)

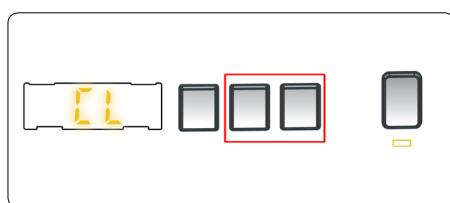


Ako pritisnete dugme „Start/Pause“, možete da pokrenete izabrani program ili pauzirate tekući program. Ako prebacite mašinu na režim mirovanja, na elektronskom displeju će treperiti led lampica za uključivanje/pauziranje.

5.8 Zaštita za decu

Funkcija Zaštite za decu vam omoguava da zaključate dugmad tako da se ciklus pranja koji ste izabrali ne može promeniti nenamerno.

Za aktiviranje zaštite za decu, pritisnite i držite dugme 2 i 3 zajedno najmanje 3 sekunde. Na elektronskom displeju će 2 sekunde treperiti simbol „CL“ kada je zaštita za decu aktivirana.



Ako je pritisnuto bilo koje dugme ili je izabrani program promjenjen dugmetom za izbor programa dok je zaštita za decu aktivna, na elektronskom displeju će 2 sekunde trepereti simbol „CL“.

Ako je funkcija zaštite za decu aktivirana, a program i dalje radi, dugme za izbor programa se prebacuje u položaj CANCEL (otkazivanje) i bira se drugi program; prethodno izabrani program nastavlja gde je stao.

Za deaktiviranje zaštite za decu, pritisnite i držite dugme 2 i 3 zajedno najmanje 3 sekunde dok sa elektronskog displeja ne nestane simbol „CL“.

5.9 Otkazivanje programa

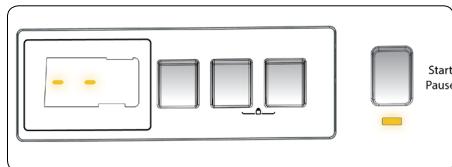
Za otkazivanje uključenog programa u svako vreme.

1. Prebacite dugme za izbor programa u položaj „STOP“.
2. Mašina će zaustaviti pranje i program će

biti otkazan.

3. Okrenite dugme za izbor programa na bilo koji drugi program da bi izbacili vodu iz mašine.
4. Mašina će obaviti potrebno izbacivanje vode i otkazati program.
5. Sada možete izabrati i pokrenuti novi program.

5.10 Kraj programa



Mašina će se sama zaustaviti čim se izabrani program završi.

- Na elektronskom displeju će treperiti „- -“ „END“.
- Možete da otvorite vrata mašine i izvadite veš.
- Ostavite vrata mašine otvorena da biste dozvolili da se unutrašnji deo mašine osuši.
- Prebacite dugme za izbor programa u položaj „STOP“.
- Isključite mašinu iz struje.
- Zatvorite slavinu za vodu.

6. TABELA PROGRAMA

Program	Temperatura pranja (°C)	Maksimalna količina veša za sušenje (kg)	Odeljak za deterdžent	Trajanje programa (min.)	Tip veša / opisi
PAMUK 60°	*60-90-80-70-40	8,0	2	240	Jako prijav pamuk i lan. (Donji veš, lan, stolnjaci, peškiri (maksimalno 4,0kg), posteljina itd.)
ECO 40-60	*40 - 60	8,0	2	210	Prijav pamuk i lan. (Donji veš, lan, stolnjaci, peškiri (maksimalno 4,0 kg),posteljina itd.)
PRETPRANJE PAMUKA	*60 - 50 - 40 - 30 - -- C"	8,0	1&2	164	Prijav pamuk i lan. (Donji veš, lan, stolnjaci, peškiri (maksimalno 4,0 kg), posteljina itd.)
SVAKODNEVNO PAMUK 20°	*20- -- C"	4,0	2	96	Manje prijav pamuk i lan. (Donji veš, čaršavi, stolnjaci, peškiri (maksimalno 2,5 kg), posteljina itd.
OBOJENI PAMUK	*40 - 30 - -- C"	3,5	2	225	Manje prijav pamuk i lan. (Donji veš, čaršavi, stolnjaci, peškiri (maksimalno 2,5 kg), posteljina itd.
WOOL (VUNA) 30°	*30 - -- C"	2,5	2	43	Vuneni veš sa oznakama za pranje u mašini.
RINSE (ISPIRANJE)	**- -- C"	8,0	-	30	Obavlja dodatno ispiranje za sve vrste veša posle ciklusa pranja.
ALLERGY FREE	*60 - 50 - 40 - 30 - -- C"	4,0	2	197	Odeća za bebe
CENTRIFUGA	**- -- C"	8,0	-	17	Možete koristiti ovaj program za sve vrste veša ako želite dodatni korak centrifuga posle ciklusa pranja.
OSETLJIVO 30°	*30 - -- C"	2,5	2	90	Veš za koji se preporučuje ručno pranje ili osetljivi veš.
SINTETIKA 40°	*40 - 30 - -- C"	3,5	2	110	Veoma prijav ili tekstil sa mešavinom sintetike. (Nylon čarape, košulje, bluze, pantalone koje sadrže sintetiku itd.)
MEŠANO 40°	*40 - 30 - -- C"	3,5	2	105	Prijav pamuk, sintetika, obojeni tekstil i lan mogu zajedno da se peru.
DŽINS/TAMNA ODEĆA 30°	*30 - -- C"	3,5	2	96	Crne i tamne stvari napravljene od pamuka, mešanih vlakana ili džinsa. Perite prevrnutu, džins često sadrži višak boje koja može da krene da se skida tokom prvih nekoliko pranja. Perite svelte i tamno obojene stvari odvojeno.
UBRZANO 60'!60°	*60 - 50 - 40 - 30 - -- C"	4,0	2	60	Prljavi pamuk, šarene i lanene tkanine prane na 60°C za 60 minuta.
BRZO 15'!30°	*30 - -- C"	2,0	2	15	Blago zaprljan veš, pamuk, veš u boji i lan možete kratko da operete tokom 15 minuta.



NAPOMENA: TRAJANJE PROGRAMA MOŽE DA VARIRA U ZAVISNOSTI OD KOLIČINE VEŠA, VODE SA ČESME, TEMPERATURE OKRUŽENJA I IZBORA DODATNIH FUNKCIJA.

(*) Programska temperatura vode za pranje je zadata fabrički.

(**) Zbog kraćeg vremena trajanja ovog programa preporučujemo korišćenje manje količine deterdženta. Program može trajati duže od 1 5minuta ako mašina otkrije neujednačeno punjenje. Možete da otvorite vrata mašine 2 minuta nakon dovršetka operacije pranja. (Period od 2 minute nije uključen u trajanje programa).

U skladu sa regulativom 1015/2010 i 1061/2010, program 1 i program 2 se odnose na 'Standardni program za pamuk 60°C' i 'Standardni program za pamuk 40°C'.

Program Eko 40-60 omogućuje pranje normalno zaprljanog veša označenog za pranje na 40°C ili 60°C, zajedno u istom ciklusu, i da se ovaj program koristi radi usklađivanja sa zakonodavstvom EU o eko-dizajnu.

- Najefikasniji programi u smislu uštede energije su generalno oni koji se izvode na nižim temperaturama i dužim trajanjem.
- Punjenje mašine za pranje veša za domaćinstvo do kapaciteta predviđenog od proizvođača za odgovarajuće programe će doprineti uštedi energije i vode.
- Vrednosti trajanja programa, potrošnje energije i potrošnje vode mogu varirati u skladu sa težinom i vrstom punjenja za pranje, odabranih dodatnih funkcija, vode iz slavine i temperature okoline.
- Preporučeno je da se koristi tečni deterdžent za programe pranja na niskoj temperaturi. Količina deterdženta koja se koristi može varirati zavisno od količine veša i nivoa zaprljanosti veša. Molimo pratite preporuke proizvođača o deterdžentu za količinu deterdženta koju koristite.
- Buka i sadržaj preostale vlage su pod uticajem brzine centrifuge. Viša brzina centrifuge u fazi centrifugiranja, viša buka i niži sadržaj preostale vlage.
- Možete pristupiti bazi podataka proizvoda gde su uskladištene informacije o modelu čitanjem QR koda na energetskoj oznaci.

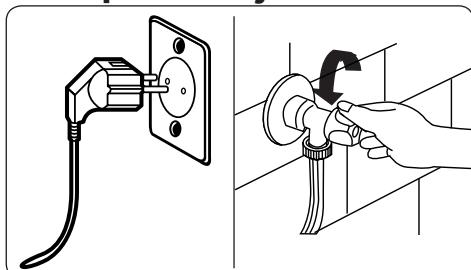
	Ime programa	Nominální kapacita kg	Potrošnja energije kWh/cycle (kWh/ ciklus)	Trajanje programa Časova: Minuta	Potrošnja vode Litara / Ciklus	Maks. Temperatura °C	Sadržaj preostale vlage % 1000 o/min										
Pamuk 90°	8	2,38	Nominalni kapacitet 1/2 Punjenja 1/4 Punjenja	03:07	Nominalni kapacitet 1/2 Punjenja 1/4 Punjenja	Nominalni kapacitet 1/2 Punjenja 1/4 Punjenja	Potrošnja vode Litara / Ciklus	Maks. Temperatura °C	Sadržaj preostale vlage % 1000 o/min								
Pamuk 60°	8	1,1		04:00		52		45		62%							
Eko 40-60	8	1,12	0,66	0,34	03:30	02:45	02:30	53	45	41	44	34	20	62%	62%	62%	
Sintetika 40°	3,5	0,56			01:50			50			42			71%			
Ubrzzano 60/160°	4	1,02			01:00			34			58			62%			
Svakodnevno pamuk 20°	4	0,2			01:36			43			20			62%			

6.1 Važne informacije

- Koristite samo deterdžente, omekšivače i druge dodatke povoljne za automatske mašine za pranje veša. Višak pene može da se javi i sistem automatske apsorpcije se aktivira usled prekomerne upotrebe deterdženta.
 - Preporučujemo periodično čišćenje mašine za pranje veša na svaka 2 meseca. Za periodično pranje koristite program za čišćenje bubnja. Ako vaša mašina nema program za čišćenje bubnja, koristite program za Pamuk-90. Kada je potrebno, koristite odstranjuvače kamenca proizvedene specifično samo za mašine za pranje veša.
 - Nemojte nikada otvarati vrata na silu dok mašina za pranje veša radi. Možete da otvorite vrata mašine 2 minuta nakon dovršetka operacije pranja. *
 - Nemojte nikada otvarati vrata na silu dok mašina za pranje veša radi. Vrata će se otvoriti odmah po završetku ciklusa pranja. *
 - Postupci instalacije i popravljanja treba uvek da budu sprovedeni od ovlašćenog servisera da bi se izbegli mogući rizici. Proizvođač neće biti odgovoran za štete koje mogu nastati zbog sproveđenja procedura od neovlašćenih lica.
- (*) Specifikacije mašine mogu da zavise od kupljenog proizvoda.

7. ČIŠĆENJE I ODRŽAVANJE

7.1 Upozorenje



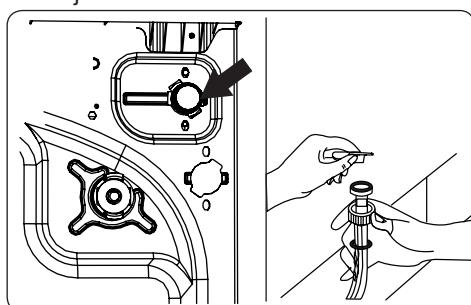
Isključite strujno napajanje i izvadite utičač iz utičnice pre nego što obavite održavanje i čišćenje mašine.

Zavrnite slavinu za vodu pre nego što počnete s održavanjem i čišćenjem mašine.

!OPREZ: Nemojte koristiti razređivače, abrazivna sredstva za čišćenje, sredstva za čišćenje stakla ili univerzalna sredstva za čišćenje za čišćenje mašine za pranje veša. Isti mogu oštetiti plastične površine i druge delove hemikalijama koje sadrže.

7.2 Filteri za dovod vode

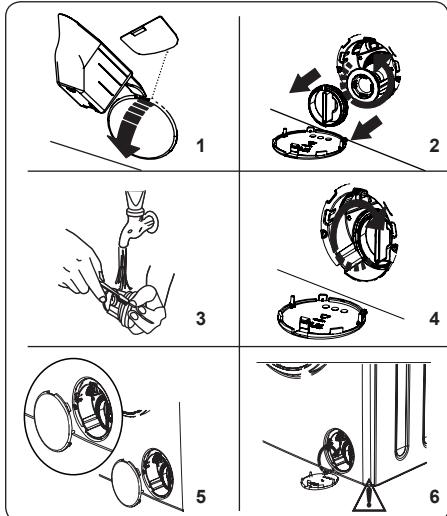
Filteri za dovod vode srečavaju da prljavština i strani materijali uđu u mašinu. Preporučujemo da ove filtere čistite kada mašina ne prima dovoljno vode, iako je dovod vode uključen i slavina odvrnuta. Preporučuje se da filtere za dovod vode čistite jednom u 2 meseca.



- Odstegnite crevo(a) za dovod vode sa mašine za ranje veša.
- Za vađenje filtera za dovod vode sa ventila dovoda vode, koristite par dugačkih klešta za nežno navlačenje plastične šipke u filter.
- Drugi filter za dovod vode se nalazi na kraju slavine creva za dovod vode. Za vađenje drugog filtera za dovod vode, koristite par dugačkih klešta za nežno navlačenje plastične šipke u filter.
- Temeljno očistite filter mekanom četkom i operite sapunjavom vodom pa temeljno isperite. Vratite filter nežno guranjem nazad na svoje mesto.

!OPREZ: Filteri na ventilu dovoda vode mogu biti zapašeni zbog kvaliteta vode ili nedostatka potrebnog održavanja pa se mogu slomiti. Ovo može izazvati curenje vode. Bilo kakva lomljenja ovkve vrste nisu pod garancijom.

7.3 Filter pumpe



Sistem filtera pumpe u vašoj Mašini za pranje veša produžuje život pumpe sprečavanjem otpadaka od tkanine da uđe u mašinu.

Preporučujemo da čistite filter pumpe jednom na svaka 2 meseca

Filter pumpe je lociran iza poklopca u prednjem desnom donjem uglu.

Za čišćenje filtera pumpe

1. Možete koristiti lopatu za prašak za pranje (*) snabdeven uz mašinu ili ploču za nivo tečnog deterdženta za otvaranje poklopca pumpe.
2. Stavite kraj lopte za prašak ili ploče z nivo tečnog deterdženta na otvor poklopca i nežno pritisnite unazad. Poklopac će se otvoriti.
 - Pre otvaranja pokopca filtera, stavite kantu ispod poklopca filtera za skupljanje vode koja je ostala u mašini.
 - Odstegnite filter okretanjem u smeru suprotno od kazaljke na satu i izvadite ga povlačenjem. Sačekajte da se voda izbaci.

NAPOMENA: Možda ćete morati da praznите kantu za prikupljanje vode nekoliko puta u zavisnosti od količine vode u mašini.

3. Uklonite bilo koje strane materijale iz filtera mekanom četkom.

4. Posle čišćenja, vratite filter stavljanjem i okretanjem u smeru kazaljke na satu.
5. Dok zatvarate poklopac pumpe, vodite računa da se delovi na unutrašnjoj strani poklopca poklapaju sa otvorima na prednjoj strani poklopca.
6. Zatvorite poklopac filtera.

AUPOZORENJE: Voda u pumpi može da bude vredna, sačekajte dok se ne ohladi pre nego obavite bilo kakvo čišćenje ili održavanje.

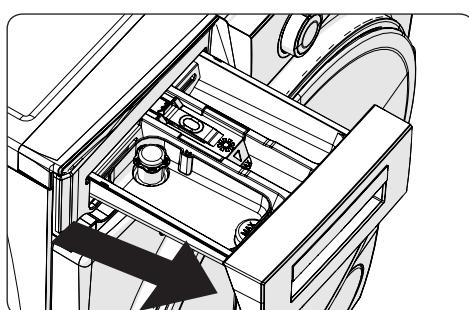
(*) Specifikacije mašine mogu da zavise od kupljenog proizvoda.

7.4 Dozirna posuda

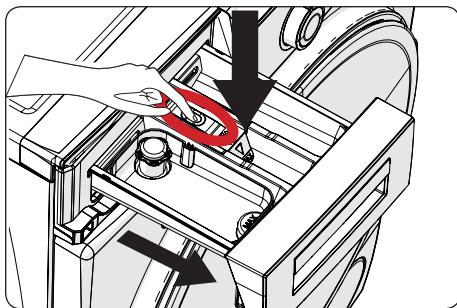
Upotreba deterdženta tokom vremena može izazvati stvaranje ostataka u dozirnoj posudi. Preporučujemo da skidate dozirnu posudu svaka 2 meseca i da čistite nataložene ostatke.

Da biste skinuli dozirnu posudu:

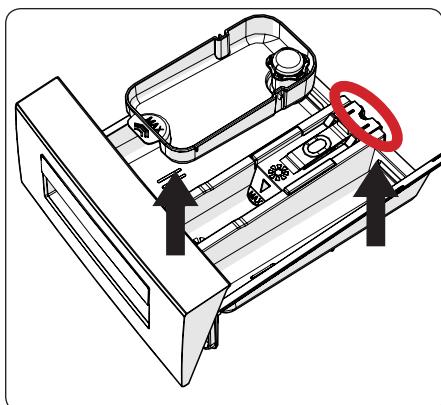
- Povucite dozirnu posudu unapred dok se sasvim ne izvuče.



- Pritisnite deo prikazan ispod u dozirnoj posudi koju ste povukli do kraja, i nastavite povlačenje i skidanje dozirne posude sa njenog mesta.



- Skinite dozirnu posudu i demonstrajte zatvarač za mlaz tečnosti. Očistite temeljno za potpuno uklanjanje bilo kakvih ostataka omešivača. Vratite zatvarač z mlaz tečnosti posle čišćenja i proverite dali je ulegao pravilno.



- Isperite četkom i većom količinom vode.
- Prikupite ostatke unutar proreza dozirne posude kako isti ne bi upali u mašinu.
- Osušite dozirnu posudu peškirom ili suvom krpom i vratite ga nazad.

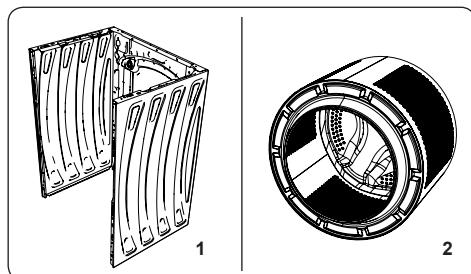
⚠ Nemojte da perete dozirnu posudu u mašini za pranje sudova.

Mehanizam za tečni deterdžent (*)

Za čišćenje i održavanje mehanizma za nivo tečnog deterdženta, skinite mehanizam sa njegovog mesta kao što je prikazano na slici ispod i temeljno očistite ostatke deterdženta. Vratite mehanizam na svoje mesto. Uverite se da ostaci nisu ostali u sifonu.

(*) Specifikacije mašine mogu da zavise od kupljenog proizvoda.

8. Kućište / Bubanj



1. Kućište

Koristite blaga, neabrazivna sredstva za čišćenje ili sapun i vodu za čišćenje spoljnih delova kućišta. Obrišite suvom mekanom krpom.

2. Bubanj

Nemojte da ostavljate u mašini metalne predmete kao što su igle, spajalice, novčići itd. Ovi predmeti dovode do stvaranja rđe u bubnju. Da biste očistili rđu koristite sredstvo za čišćenje bez hlora i pratite uputstva proizvođača sredstva za čišćenje. Nikada nemojte koristiti staklenu vunu ili slične čvrste predmete za čišćenje rđe.

9. REŠAVANJE PROBLEMA

Sve popravke mašine treba da vrši ovlašćeni serviser. Ako je potrebna popravka mašine ili ako ne možete da rešite problem pomoću dole datih informacija, onda treba da:

- Iskjučite mašinu iz struje.
- Zatvorite dovod za vodu.

KVAR	MOGUĆI UZROK	REŠAVANJE PROBLEMA
Mašina se ne pokreće.	Nije uključena u struju.	Uključite mašinu u struju.
	Osigurači su neispravni.	Zamenite osigurače.
	Nema strujnog napajanja.	Proverite strujnu mrežu.
	Nije pritisnuto dugme za uključivanje/pauziranje.	Pritisnite dugme za uključivanje/pauziranje.
	Dugme za izbor programa u položaju 'stop'.	Prebacite dugme za izbor programa u željeni položaj.
Mašina ne prima vodu.	Vrata mašine nisu u potpunosti zatvorena.	Zatvorite vrata mašine.
	Slavina za vodu je zavrnutu.	Odvrnite slavinu za vodu.
	Crevo za dovod vode je možda uvrnuto.	Proverite crevo za dovod vode i odvrnite ga.
	Crevo za dovod vode je možda zapušeno.	Očistite filtere creva za dovod vode. (*)
	Filter pumpe je zapušen.	Očistite filtere dovoda. (*)
Mašina ne izbacuje vodu.	Vrata mašine nisu u potpunosti zatvorena.	Zatvorite vrata mašine.
	Crevo za odvod je možda zapušeno ili uvrnuto.	Proverite crevo za izbacivanje vode i očistite ili odvrnite.
	Filter pumpe je zapušen.	Očistite filter pumpe. (*)
Mašina vibrira.	Veš je previše zbijeno stavljen u bubanj.	Ravnomerno rasporedite vaš veš u mašini.
	Postolje nije podešeno.	Podesite postolje. (**)
	Transportne blokade nisu uklonjene.	Uklonite transportne blokade sa mašine. (**)
	Malo punjenje bubnja.	Ovo neće spriječiti rad mašine.
	Mašina je prenapunjena vešom ili veš nije dobro raspoređen.	Nemojte da pretrpavate bubanj. Ravnomerno rasporedite vaš veš u bubnju.
U dozirnoj posudi se pravi prekomerna pena.	Mašina stoji na tvrdoj površini.	Ne postavljajte vašu mašinu za pranje veša na tvrdu površinu.
	Koristi se prekomerna količina deterdženta.	Pritisnite dugme za uključivanje/pauziranje. Za zaustavljanje pene, razblažite jednu kašiku omekšivača u 1/2 litre vode i sipajte u dozirnu posudu. Pritisnite dugme za uključivanje/pauziranje posle 5-10 minuta..
	Koristi se pogrešni deterdžent.	Koristite samo deterdžente proizvedene za automatske mašine za pranje veša.
Nezadovoljavajući rezultati pranja.	Vše pranje je previše prijivo z izabranim programom.	Koristite tabele programa za izbor najadekvatnijeg programa.
	Koristi se nedovoljna količina deterdženta.	Koristite količinu deterdženta kao što je navedeno u uputstvu na pakovanju.
	Ima previše veša u mašini.	Proverite da maksimalni kapacitet za izabranim programom nije prekorčen.

KVAR	MOGUĆI UZROK	REŠAVANJE PROBLEMA
Nezadovoljavajući rezultati pranja.	Tvrda voda.	Povećajte količinu deterdženta prateći uputstva proizvođača.
	Veš je previše zbijeno stavljen u bубanj.	Proverite da veš bude ravnomerno raspoređen.
Čim se mašina napuni vodom, voda se izbacuje.	Kraj creva za odvod vode je postavljen previše nisko za mašinu.	Proverite da crevo za odvod vode bude na odgovarajućoj visini. (**)
Nema vode u bubenju tokom pranja.	Bez kvara. Voda se nalazi u delu bubenja koji ne vidite.
Veš ima na sebi ostatke deterdženta.	Čestice nekih deterdženata koje se ne rastvaraju se mogu zlepiti za veš u vidu belih tačkica.	Obavite dodatno ispiranje, ili očistite veš četkom nakon što se osuši.
Sive tačkice se pojavljuju na vešu.	Ima neobrađenog ulja, kreme ili masti na vašem vešu.	Koristite količinu deterdženta kao što je navedeno u uputstvu na pakovanju za naredno pranje.
Ciklus centrifuge ne počinje ili počinje kasnije od očekivanog.	Bez kvara. Aktiviran je sistem za kontrolu neuravnotežene napunjenosti.	Sistem za kontrolu neuravnotežene napunjenosti će pokušati da jednako rasporedi veš. Centrifuga će početi nakon raspoređivanja veša. Napunite bubenj jednakom za naredno pranje.

(*) Pogledajte poglavje o održavanju i čišćenju mašine.

(**) Pogledajte poglavje o instalaciji mašine.

10. AUTOMATSKA UPOZORENJA O GREŠCI I ŠTA PREDUZETI

Vaša mašina za pranje veša je opremljena ugrađenim sistemom za otkrivanje grešaka, koji je prikazan kombinacijom treperećih svetala za operacije pranja. Najčešći kodovi grešaka su prikazani niže:

KOD GREŠKE	MOGUĆI KVAR	ŠTA UČINITI
Er 01	Vrata mašine nisu pravilno zatvorena.	Zatvorite pravilno vrata dok ne čujete škljocanje. Ako mašina i dalje prikazuje grešku, isključite je, izvucite iz struje i kontaktirajte najbližeg ovlašćenog servisera.
Er 02	Pritisak vode ili nivo vode u mašini može biti nizak.	Proverite da li je slavinia potpuno odvrnuta. Možda je prekinut dovod vode iz vodovoda. Ako se problem nastavi, mašina će se automatski zaustaviti nakon određenog vremena. Izvucite mašinu iz struje, zavrnite slavinu i kontaktirajte najbližeg ovlašćenog servisera.
Er 03	Pumpa je u kvaru ili je filter pumpa zapušten ili je električni priključak pumpe u kvaru.	Očistite filter pumpe. Ako se problem nastavi, kontaktirajte najbližeg ovlašćenog servisera. (*)
Er 04	Mašina ima prekomernu količinu vode.	Mašina će sama izbaciti vodu. Čim se voda izbaci, isključite mašinu i izvadite utikač iz struje. Zavrnite slavinu i kontaktirajte najbližeg ovlašćenog servisera.

(*) Pogledajte poglavje o održavanju i čišćenju mašine.



Minimální období, po kterém
máš stroj výměnu rezervních
delen pro právě všechny
domácnosti je
10 let.

<https://www.voxelectronics.com>
callcenter@voxelectronics.com

CE

